

**BỘ CÔNG THƯƠNG  
CỤC XUẤT NHẬP KHẨU**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: **0095**/XNK-NS

Hà Nội, ngày **05** tháng 02 năm 2020

V/v cập nhật thông tin về xuất  
nhập khẩu, vận chuyển hàng hóa  
qua biên giới đất liền

Kính gửi:



- Sở Công Thương các tỉnh, thành phố trực thuộc TW;
- Các Hiệp hội, doanh nghiệp xuất khẩu nông sản, thực phẩm và trái cây sang thị trường Trung Quốc.

Ngày 05 tháng 02 năm 2020, Văn phòng Chính phủ đã có công văn số 808/VPCP-KTTH thông báo ý kiến chỉ đạo của Thủ tướng Chính phủ về hoạt động xuất nhập khẩu, vận chuyển hàng hóa qua biên giới, cụ thể: *“Việc xuất nhập khẩu, vận chuyển hàng hóa qua biên giới tiếp tục thực hiện theo quy định; bảo đảm công tác phòng chống dịch, không làm gián đoạn, ảnh hưởng đến hoạt động sản xuất, kinh doanh của doanh nghiệp. Người điều khiển phương tiện vận chuyển chuyên chở hàng hóa (không có hành khách) qua biên giới, tổ bay, thủy thủ đoàn từ vùng có dịch được xuất nhập khẩu qua biên giới (gồm cửa khẩu quốc tế, cửa khẩu quốc gia đường bộ, đường biển, đường sắt, đường hàng không), nhưng phải được áp dụng các biện pháp phòng chống dịch, quản lý, giám sát y tế chặt chẽ, nghiêm ngặt; chỉ được đi đến điểm giao nhận hàng hóa, điểm cách ly tại khu vực cửa khẩu, không được phép đi sâu vào trong nội địa; bảo đảm loại trừ hoàn toàn các rủi ro có thể lây nhiễm dịch bệnh”.*

Cục Xuất nhập khẩu - Bộ Công Thương đề nghị quý Cơ quan phối hợp triển khai một số nội dung sau:

**1. Sở Công Thương các tỉnh biên giới:**

a) Tiếp tục theo dõi sát tình hình và cập nhật, đưa thông tin công khai, thường xuyên về diễn biến giao nhận hàng hóa và các vấn đề liên quan khác tại khu vực cửa khẩu trên địa bàn tỉnh, đặc biệt là khi phía bạn có chính sách phát sinh đột xuất, có khả năng tác động đến hoạt động giao nhận, thông quan, xuất nhập khẩu hàng hóa của ta.

b) Tiếp tục chủ động phối hợp với các cơ quan, lực lượng chức năng liên quan trên địa bàn tỉnh cùng các Bộ, ngành, địa phương liên quan triển khai kịp thời, hiệu quả các công tác điều phối hoạt động xuất khẩu nông sản, trái cây tại thời điểm hiện nay cũng như trong thời gian tới.

**2. Sở Công Thương các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương, các Hiệp hội, doanh nghiệp và các tổ chức, cá nhân liên quan:**

a) Theo dõi sát diễn biến hoạt động xuất khẩu nông, thủy sản nói chung và trái cây nói riêng qua các tỉnh biên giới phía Bắc nhằm chủ động kế hoạch sản

xuất, đóng gói, giao nhận, xuất khẩu hàng hóa qua các cửa khẩu biên giới, tránh để phát sinh ùn ứ và các tác động bất lợi khác.

b) Thực hiện nghiêm túc hoạt động xuất khẩu sang thị trường Trung Quốc theo thông lệ quốc tế; đồng thời nâng cao chất lượng, triển khai tốt các quy định về truy xuất nguồn gốc, kê khai vùng trồng, cơ sở đóng gói cũng như các yêu cầu liên quan nhằm đáp ứng quy định, tiêu chuẩn đã thỏa thuận với nước nhập khẩu, tránh phát sinh rủi ro và giảm thiểu thiệt hại trong quá trình sản xuất, kinh doanh như thời gian qua.

Cục Xuất nhập khẩu - Bộ Công Thương đề nghị quý Cơ quan thường xuyên thông tin về các vấn đề liên quan đến hoạt động xuất nhập khẩu, vận chuyển hàng hóa qua biên giới đất liền về Bộ Công Thương (**thông qua Cục Xuất nhập khẩu theo địa chỉ email: [xnk-ns@moit.gov.vn](mailto:xnk-ns@moit.gov.vn); [linhntm@moit.gov.vn](mailto:linhntm@moit.gov.vn); 0912178739**) để Bộ Công Thương kịp thời phối hợp với các Bộ, ngành, địa phương, cơ quan liên quan xử lý vướng mắc phát sinh (nếu có).

Cục Xuất nhập khẩu - Bộ Công Thương xin gửi quý Cơ quan đề cùng phối hợp triển khai thực hiện./.

**Nơi nhận:**

- Như trên;
- UBND các tỉnh, thành phố TW (để b/c);
- Bộ trưởng (để b/c);
- Thứ trưởng Trần Quốc Khánh (để b/c);
- Các đơn vị: AP, TTTN, QLTT, VPB (để ph/h);
- Cục trưởng (để b/c);
- Lưu: VT, NS, linhntm.

**KT. CỤC TRƯỞNG  
PHÓ CỤC TRƯỞNG**



**Trần Quốc Toàn**